

- I.
- II.
- III.
- IV.
- VI.

HU-Kaszok: **Mezőgazdasági gépek**

2010/S 44-064878

AJÁNLATI/RÉSZVÉTELI FELHÍVÁS

Árubeszerzés

I. SZAKASZ: AJÁNLATKÉRŐ

I.1) NÉV, CÍM ÉS KAPCSOLATTARTÁSI PONT(OK):

"Bos-Frucht" Agrár Szövetkezet, Kapcsolattartó Egyed László, Kaszok, Rózsamajor 1., 7274, MAGYARORSZÁG/HUNGARY. Tel. +36 96528452. E-mail info@kozbeszerzesnet.hu. Fax +36 96528453.

További információk a következő címen szerezhetők be: Hydrober Kft., Kapcsolattartó Varga Tamás, Győr, Budai u. 2-6.II.em., 9027, MAGYARORSZÁG/HUNGARY. Tel. +36 96528452. E-mail info@kozbeszerzesnet.hu. Fax +36 96528453. URL: www.kozbeszerzesnet.hu.

A dokumentáció és további iratok (a versenypárbeszédre és a dinamikus beszerzési rendszerre vonatkozóak is) a következő címen szerezhetők be: Hydrober Kft., Kapcsolattartó Varga Tamás, Győr, Budai u. 2-6.II.em., 9027, MAGYARORSZÁG/HUNGARY. Tel. +36 96528452. E-mail info@kozbeszerzesnet.hu. Fax +36 96528453. URL: www.kozbeszerzesnet.hu.

Az ajánlatokat vagy részvételi jelentkezéseket a következő címre kell benyújtani: Azonos a fent említett kapcsolattartási ponttal/pontokkal.

I.2) AZ AJÁNLATKÉRŐ TÍPUSA ÉS FŐ TEVÉKENYSÉGE VAGY TEVÉKENYSÉGEI:

Egyéb: gazdasági társaság.

Egyéb: mezőgazdaság.

Az ajánlatkérő más ajánlatkérők nevében folytatja a közbeszerzési eljárást: nem.

II. SZAKASZ: A SZERZŐDÉS TÁRGYA

II.1) MEGHATÁROZÁS

II.1.1) **Az ajánlatkérő által a szerződéshez rendelt elnevezés:**

Bosh-Frucht Agrárszövetkezet **mezőgazdasági** gépbeszerzése.

II.1.2) **A szerződés típusa, valamint a teljesítés helye:**

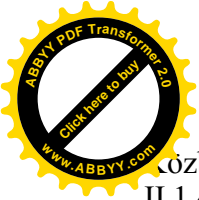
Árubeszerzés.

Adásvétel.

A teljesítés helye: 7274 Kaszók, Rózsamajor 1.

NUTS-kód: HU231 .

II.1.3) **A hirdetmény a következők valamelyikére irányul:**



Közbeszerzés megvalósítása.

II.1.4) Keretmegállapodásra vonatkozó információk:

II.1.5) A szerződés meghatározása/tárgya:

Szállítási szerződés [mezőgazdasági](#) munkagépek szállítására pénzügyi finanszírozási ajánlattal, garanciális javítással és karbantartási szolgáltatás nyújtásával együtt.

II.1.6) Közös Közbeszerzési Szójegyzék (CPV):

16000000.

II.1.7) A szerződés a Közbeszerzési Megállapodás (GPA) hatálya alá tartozik-e?:

Nem.

II.1.8) Részekre történő ajánlattétel:

Nem.

II.1.9) Elfogadhatók-e változatok (alternatív ajánlatok)?:

Nem.

II.2) SZERZŐDÉS SZERINTI MENNYISÉG VAGY ALKALMAZÁSI KÖR

II.2.1) Teljes mennyiség:

- Fliegl VPW 20000 vákumos vagy azzal egyenértékű hígartálykocsi 4 db,
- Fliegl ASW 258 MGI vagy azzal egyenértékű letolóköcsi trágyaszóróval 1 db,
- Manitu MLT 627 T MU Compact vagy azzal egyenértékű raklapvillával 5 db,
- Manitu MLT 845 120 LSU vagy azzal egyenértékű raklapvillával 2 db,
- Rotogrind vagy azzal egyenértékű bálabontó vontató 2 db,
- Krone SWADRO 810 vagy azzal egyenértékű rendképző vontató 1 db,
- Plegamatic R-630 vagy azzal egyenértékű bálafelszedő kazlakókocsi 2 db,
- USA 1300 CF vagy azzal egyenértékű takarmánykeverő kiosztó vertikális csigával 2 db,
- Krone Big Pack 1290 HDP vagy azzal egyenértékű nagy szögletes 3 db,
- CLAAS PU 3,00 HD vagy azzal egyenértékű jaguárhoz 1 db,
- GEHL SL 4240 SX vagy azzal egyenértékű csúszókormányos alapanállal 2 db,
- SORTI DMU Labrador 115/160 vagy azzal egyenértékű takarmánykeverő kiosztó 2 db.

Fentiekre pénzügyi finanszírozási ajánlat, garanciális szerviz biztosítása 12 hónap jótállási időszakra és további karbantartási szolgáltatás 48 hónapra a dokumentációban meghatározottak szerint.

II.2.2) Vételi jog (opció):

II.3) A SZERZŐDÉS IDŐTARTAMA VAGY A BEFEJEZÉS, A TELJESÍTÉS

HATÁRIDEJE:

Az időtartam hónap(ok)ban: 60 (a szerződés megkötésétől számítva).

III. SZAKASZ: JOGI, GAZDASÁGI, PÉNZÜGYI ÉS TECHNIKAI INFORMÁCIÓK

III.1) A SZERZŐDÉSRE VONATKOZÓ FELTÉTELEK

III.1.1) A szerződést biztosító mellékkötelezettségek:

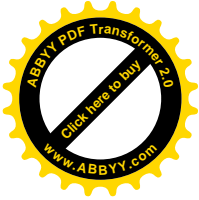
- Az ajánlatkérő szerződést biztosító mellékkötelezettségként tartja fent a teljesítés és garancia ideje alatt a nyertes vállalkozó esetében az ajánlati biztosíték teljes összegét,
- A vállalkozót határidős késedelem esetén kötbérfizetési kötelezettség terheli,
- A vállalkozó teljeskörű garanciát köteles vállalni a gépekre, melynek időtartama minimum 12 hónap.

III.1.2) Fő finanszírozási és fizetési feltételek és/vagy hivatkozás a vonatkozó jogszabályi rendelkezésekre:

Alapul véve a beruházás során rendelkezésre álló pénzügyi fedezetet, a pénzügyi elszámolást rész és végszámla benyújtásával teszi lehetővé a megajánlott pénzügyi finanszírozási ajánlat és a [Mezőgazdasági](#) és Vidékfejlesztési Hivatal által rögzített elszámolási rendszer szerint. Fizetési határidő a teljesítéstől számított 60 napon belül átutalással.

III.1.3) A közös ajánlatot tevő nyertesek által létrehozandó gazdasági társaság, illetve jogi személy:

Nem követelmény.



1.1.4) Vonatkoznak-e a szerződés teljesítésére egyéb különleges feltételek?:

Nem.

III.2) RÉSZVÉTELI FELTÉTELEK

III.2.1) Az ajánlattevő/a részvételre jelentkező személyes helyzetére vonatkozó adatok (kizáró okok), ideértve a szakmai és cégnyilvántartásokba történő bejegyzésre vonatkozó előírásokat is:

Az előírások teljesítésének igazolásához szükséges adatok és a megkövetelt igazolási mód: Kizáró okok:

— Az eljárásban nem lehet ajánlattevő, a beszerzés értékének 10 %-át meghaladó alvállalkozó és erőforrás szervezet az, akivel szemben a Kbt. 60.§ (1) bekezdés a)-h) pontjában és 61 § (1) bekezdés d) pontjában foglalt kizáró okok fennállnak, továbbá az eljárásban nem lehet ajánlattevő és a közbeszerzés értékének 10 %-át meghaladó mértékben igénybe venni kívánt alvállalkozó és erőforrásszervezet, akivel szemben a Kbt. 61 § (1) bekezdés a)-c) pontban meghatározott kizáró okok fennállnak,

— Az eljárásban nem lehet ajánlattevő vagy a közbeszerzés értékének 10 %-át meghaladó mértékben igénybe venni kívánt alvállalkozó vagy erőforrásszervezet az, akivel szemben a Kbt. 62.§ (1) bekezdésben meghatározott kizáró okok fennállnak.

Igazolás.

— a Kbt. 63 § (1) a, b), (2), (3) bekezdésében foglaltaknak megfelelően igazolás és nyilatkozat arról, hogy nem tartozik a Kbt. 60 § (1) bekezdés, valamint a Kbt. 61 § (1) bekezdés a-d) pontjainak hatálya alá.

III.2.2) Gazdasági és pénzügyi alkalmasság:

Az alkalmasság megítéléséhez szükséges adatok és a megkövetelt igazolási mód: Az ajánlattevőnek, illetve a közbeszerzés értékének 10 %-át meghaladó mértékben igénybe venni kívánt alvállalkozójának az alábbiak szerint kell igazolniuk az alkalmasságot:

— számviteli törvényeknek megfelelő 2008 évi mérlegbeszámoló (Kbt 66 § (1) bekezdés b)),

— nyilatkozat az előző 3 évi (2007-2009) teljes évi nettó forgalom nagyságáról és közbeszerzés tárgyával azonos **mezőgazdasági** gépszállítási évi nettó forgalom nagyságáról (Kbt 66 § (1) bekezdés c)).

Az alkalmasság minimumkövetelménye(i): Alkalmatlan az ajánlattevő, illetve a közbeszerzés értékének 10 %-át meghaladó mértékben igénybe venni kívánt alvállalkozója az alábbi esetekben:

— ha 2008 évi mérlegbeszámolójában a mérleg szerinti eredmény negatív,

— ha 2008 évi mérlegbeszámolójában a mérleg szerinti saját tőke nem haladja meg a 70 millió Ft összeget,

— ha a teljes nettó forgalom nem éri el évente a három év (2007-2009) átlagában a 800 millió Ft összeget,(együttes megfeleléség),

— ha a közbeszerzés tárgyának megfelelő mg gépszállítási nettó forgalom nem éri el évente a három év (2007-2009)átlagában az 500 millió Ft összeget (együttes megfeleléség).

III.2.3) Műszaki, illetve szakmai alkalmasság:

Az alkalmasság megítéléséhez szükséges adatok és a megkövetelt igazolási mód:

1.) Ajánlattevőnek és 10 % feletti alvállalkozónak a tárgyévet megelőző 3 év (2007; 2008, 2009. év) a közbeszerzés tárgya szerinti **mezőgazdasági** munkagép értékesítésére vonatkozó szállítási szerződéseinek, valamint a közbeszerzés tárgya szerinti munkagépek szervizelésére vonatkozó referencia munkáinak ismertetése, megjelölve a Kbt. 67. § (1) bek. a.) pontja szerinti információkat, valamint a megrendelő részéről információt adó személy nevét, telefonszámát, és azt, hogy a teljesítés az előírásoknak és a szerződésnek megfelelően történt-e.

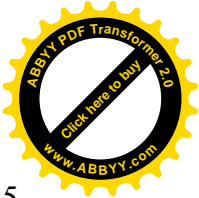
2.) Ajánlattevő és 10 % feletti alvállalkozó műszaki-technikai felszereltségének bemutatása, a szervízzolgáltatás vonatkozásában (rendelkezésre álló szervizautók, diszpécser szolgálat) (Kbt. 67. § (1) bek. b.)).

3.) Ajánlattevő, illetve 10 % feletti alvállalkozó teljesítésbe bevont szakembereinek megnevezése, képzettségük ismertetésével, önéletrajzuk, és végzettségüket igazoló dokumentumok csatolásával. (Kbt. 67. § (1) bek. c.)).

Az alkalmasság minimumkövetelménye(i):

Alkalmatlan az ajánlattevő, ha:

1. Ha az ajánlattevő, valamint a 71.§ (1) bek. b.) pontja szerinti alvállalkozó együttesen nem



rendelkezik a 2007. és 2008. és 2009 években összesen legalább 30 darab, a jelen közbeszerzés tárgya szerinti **mezőgazdasági** munkagép szállítására vonatkozó referenciával melyből legalább 15 db erőgép, és évente legalább 10 darab, közbeszerzés tárgya szerinti munkagép szervizelésére vonatkozó referenciával.

2. Ajánlattevő, vagy 10 % feletti alvállalkozó nem rendelkezik legalább 1 db konszignációs raktárral, két szervizautóval és diszpécser szolgálattal.

3. Ajánlattevő, vagy 10 % felett bevett alvállalkozó ha nem rendelkezik legalább 1 **mezőgazdasági** gépészmérnöki egyetemi végzettséggel rendelkező szakemberrel, s továbbá 2 legalább 5 év **mezőgazdasági** gépjavítási gyakorlattal rendelkező szakemberrel.

III.2.4) Fenntartott szerződések:

Nem.

III.3) SZOLGÁLTATÁSMEGRENDELÉSRE IRÁNYULÓ SZERZŐDÉSEKRE VONATKOZÓ KÜLÖNLEGES FELTÉTELEK

III.3.1) A szolgáltatás teljesítése egy bizonyos foglalkozáshoz (képzettséghez) van-e kötve?:

III.3.2) A szervezeteknek közölniük kell-e a szolgáltatás teljesítésében személyesen közreműködő személyek nevét és képzettségét?:

IV. SZAKASZ: ELJÁRÁS

IV.1) AZ ELJÁRÁS FAJTÁJA

IV.1.1) Az eljárás fajtája:

Nyílt.

IV.1.2) Az ajánlattételre vagy részvételre felhívandó jelentkezők létszáma vagy keretszáma:

IV.1.3) Az ajánlattevők létszámának csökkentése a tárgyalás vagy a versenypárbeszéd során:

IV.2) BÍRÁLATI SZEMPONTOK

IV.2.1) Bírálati szempontok:

Az összességében legelőnyösebb ajánlat az alábbiak szerint az alábbiakban megadott részszempontok:

1. nettó ajánlati ár. Súlyszám: 140.

2. pénzügyi finanszírozási ajánlat mértéke a saját erő finanszírozására. Súlyszám: 40.

3. kért előleg nagysága. Súlyszám: 20.

4. meghibásodások bejelentésétől számított kiszállási idő. Súlyszám: 20.

5. szervízszerelés rendelkezésre állása. Súlyszám: 20.

6. késedelmi kötbér mértéke. Súlyszám: 20.

7. karbantartási szolgáltatás rezsioradíja. Súlyszám: 20.

IV.2.2) Elektronikus árverést alkalmaznak-e?:

Nem.

IV.3) ADMINISZTRATÍV INFORMÁCIÓK

IV.3.1) Az ajánlatkérő által az aktához rendelt hivatkozási szám:

HYD-BOS/2010, ügyfélazonosító: 1000654032.

IV.3.2) Az adott szerződésre vonatkozóan korábbi közzétételre sor került-e?:

Nem.

IV.3.3) A dokumentáció és egyéb iratok vagy ismertető (versenypárbeszéd esetében):

A dokumentáció beszerzésének határideje: 19.4.2010 - 11:00.

Kell-e fizetni a dokumentációért:

Ár: 20 000 HUF.

A fizetés feltételei és módja: A dokumentáció díjának megfizetése átutalással, illetve befizetéssel történhet a Hydrober Kft. MKB Zrt. 10300002-10456823-49020011 számú számlájára, az átutalás közlemény rovatában a "**mezőgazdasági** gépbeszerzés" hivatkozás feltüntetésével. Ajánlatkérő a dokumentáció árát kizárólag a Kbt. 54. § (6) bekezdésében megjelöltek szerint fizeti vissza.

IV.3.4) Az ajánlattételi határidő, illetve a részvételi határidő:

19.4.2010 - 11:00.

IV.3.5) Az ajánlattételi felhívás megküldése a kiválasztott jelentkezők részére:

IV.3.6) Az(ok) a nyelv(ek), amely(ek)en az ajánlatok, illetve részvételi jelentkezések benyújthatók:



magyar.

IV.3.7) Az ajánlati kötöttség minimális időtartama:

Időtartam napokban: 30 (az ajánlattételi határidő lejártától számítva).

IV.3.8) Az ajánlatok felbontásának feltételei:

Dátum: 19.4.2010 - 11:00.

Hely: Ajánlatkérő hivatali tárgyalóterme.

Az ajánlatok felbontásán jelenlétre jogosult személyek: igen.

Kbt. 80 § (2) bekezdése szerint.

VI. SZAKASZ: KIEGÉSZÍTŐ INFORMÁCIÓK

VI.1) A KÖZBESZERZÉS ISMÉTLŐDŐ JELLEGŰ-E?:

Nem.

VI.2) A SZERZŐDÉS KÖZÖSSÉGI ALAPOKBÓL FINANSZÍROZOTT PROJEKTTTEL ÉS/VAGY PROGRAMMAL KAPCSOLATOS?:

Igen.

Kérjük feltüntetni a projekt(ek) és/vagy program(ok) nevét és bármely egyéb használható hivatkozási alapot: 27/2007. (IV. 17.) FVM rendelet - Európai [Mezőgazdasági](#) és Vidékfejlesztési Alapból állattartó telepek korszerűsítése.

VI.3) TOVÁBBI INFORMÁCIÓK:

VI. 3.1) A hiánypótlás lehetősége vagy annak kizárása: A hiánypótlás lehetősége a Kbt. 83. § szerint biztosított.

A hiánypótlás biztosítása esetén a hiánypótlás köre: teljes körben.

VI.3.2.) Az eredményhirdetés időpontja: Az ajánlatok felbontását követő 7. napon 11:00 órakor. Az eredményhirdetés helye: Az ajánlatkérő megjelölt székhelyén

VI.3.3.) A szerződéskötés tervezett időpontja: Az eredményhirdetést követően 13. napon 08:00 óra. Amennyiben ez a nap munkaszüneti nap, akkor az ezt követő első munkanapon 08:00 óra.

VI.3.4.) A tárgyalás lefolytatásának menete és az ajánlatkérő által előírt alapvető szabályai, az első tárgyalás időpontja (kivéve, ha az eljárás tárgyalás nélküli) -

VI.3.5.1.) A dokumentáció megvásárlása vagy átvétele az eljárásban való részvétel feltétele? igen X

VI.3.5.2.) A dokumentáció rendelkezésre bocsátásával kapcsolatos további információk :

Az ajánlati dokumentációt nyomtatott formában a Hydrober Kft. 9027 Győr, Budai u. 2-6 szám alatti irodájában veheti át személyesen az ajánlattételi határidő lejártáig munkanapokon 08.00 és 14.00 óra között, az ajánlattételi határidő lejártának napján 08.00 órától 11.00 óráig.

VI.3.6.1.) Az összességében legelőnyösebb ajánlat kiválasztásának bírálati szempontja esetén az ajánlatok részszerződések szerinti tartalmi elemeinek értékelése során adható pontszám alsó és felső határa:

Az ajánlatok részszerződések szerinti tartalmi elemeinek értékelése során adható pontszám alsó határa 1, felső határa 10, mely minden részszerződés esetében azonos.

VI.3.6.2.) A módszer (módszerek) ismertetése, amellyel az ajánlatkérő megadja a VI.3.6.1) szerinti pontszámok közötti pontszámot

Az ajánlatkérő számára legelőnyösebb megajánlás kapja a maximális 10 pontot, míg az attól kedvezőtlenebbek a legjobbtól való eltérés arányában kapnak kevesebb pontszámot (lineáris arányosítás).

VI.3.7.) A III.2.2.) és a III.2.3.) szerinti feltételek és ezek előírt igazolási módja a minősített ajánlattevők hivatalos jegyzékébe történő felvétel feltételét képező minősítési szempontokhoz képest szigorúbb(ak)-e? igen X

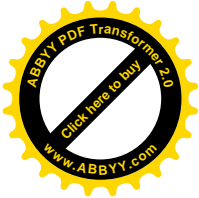
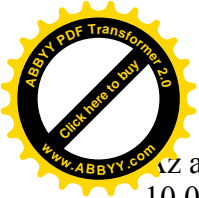
VI.3.8.) Meg kell jelölni az ajánlatban

— az ajánlattevő által a szerződés teljesítéséhez a közbeszerzés értékének tíz százalékát meghaladó mértékben igénybe venni kívánt alvállalkozókat? igen X,

— a közbeszerzésnek azt a részét, amellyel összefüggésben az ajánlattevő harmadik személlyel szerződést fog kötni, e szervezet (személy) meghatározása nélkül? igen X,

— az ajánlattevő részére erőforrást nyújtó szervezetet? igen X.

VI.3.9.) Egyéb információk:



Az ajánlatkérő az ajánlattételt ajánlati biztosíték nyújtásához köti. Az ajánlati biztosíték összege 10.000.000.- Ft, azaz Tízmillió forint. Az ajánlati biztosíték teljesíthető átutalással, vagy bankgarancia, vagy biztosítási szerződés alapján kiállított kötelezvény átadásával az ajánlattételi határidő lejártáig. Az ajánlati biztosítékot nem a fentiek vagy előírások szerint teljesítő ajánlattevő ajánlata a Kbt 88 § (1) b) pontja alapján érvénytelenítésre kerül.

Ajánlatkérő a Kbt. 91. § (2) bekezdését alkalmazza.

Műszaki egyenértékűségként Ajánlatkérő a gépcsoporton belüli felcserélhetőséget fogadja el.

VI.4) JOGORVOSLATI ELJÁRÁS

VI.4.1) A jogorvoslati eljárást lebonyolító szerv:

Közbeszerzési Döntőbizottság, Budapest, Margit krt. 85., 1024, MAGYARORSZÁG/HUNGARY.
E-mail kapcsolat@kozbeszerzesek.tanacs.hu. Tel. +36 13367776. URL: www.kozbeszerzes.hu.
Fax +36 13367778.

VI.4.2) Jogorvoslati kérelmek benyújtása:

VI.4.3) A jogorvoslati kérelmek benyújtására vonatkozó információ a következő szervtől szerezhető be:

Közbeszerzési Döntőbizottság, Budapest, Margit krt. 85., 1024, MAGYARORSZÁG/HUNGARY.
E-mail kapcsolat@kozbeszerzesek.tanacs.hu. Tel. +36 13367776. URL: www.kozbeszerzes.hu.
Fax +36 13367778.

VI.5) E HIRDETMÉNY FELADÁSÁNAK DÁTUMA:

2.3.2010.